







S E R V I C I O S  
DE LA  
**COMPANIA TRASATLANTICA**

**Línea de Cuba, México**

Saliendo de Bilbao, de Santander, de Gijón y de Coruña, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz y de Habana para Coruña, Gijón y Santander.

**Línea de Buenos Aires**

Saliendo de Barcelona, de Málaga y de Cádiz para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires y de Montevideo.

**Línea de New-York, Cuba, México**

Saliendo de Barcelona, de Valencia, de Málaga y de Cádiz, para New York, Habana y Veracruz. Regreso de Veracruz y de Habana con escala en New York.

**Línea de Venezuela, Colombia**

Saliendo de Barcelona, de Valencia, de Málaga y de Cádiz, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico y Habana. Salidas de Colón para Sabanilla, Curacao, Puerto Cabello, La Guayra, Puerto Rico, Canarias, Cádiz y Barcelona.

Para más informes: En Barcelona: la Compañía Trasatlántica y los Sres. Ripoll y C. Grau y Layetana.—Cádiz: la Delegación de la Compañía Trasatlántica.—Madrid: Agencia de la Compañía Trasatlántica, Alcalá, 43.—Santander: Sres. Hijos de Angel Pérez y C. Coruña: Agencia de la Compañía Trasatlántica.—Vigo: D. José Riester.—Cartagena: Sres. Bosch Hermanos.—Valencia: D. Manuel Manglano, Barón de Vallvert.—Málaga: Viuda de Antonio Duarte.

**Horario de oficinas públicas**

Administración de Correos (Cardenal Zapata 1).  
Giro Postal, de 9 a 12.

Horas de recogida en los buzones de alcance: a las 13 y a las 21. En la Central: a las 6 y 30 para el correo y a las 15 y 30 para el expreso.

Certificados: de 10 a 12, de 1 y 30 a 2 y 30 y de 3 y 30 a 5 y 30.

Administración de Hacienda (Casa Aduana): de 11 a 16. Archivos parroquiales: de 11 a 13.

Arriendo de Contribuciones (Isabel la Católica, 23): de 14 a 17.

Arriendo de Cédulas personales (planta baja del Ayuntamiento): de 13 a 17 y de 18 y 30 a 20 y 30.

Aduanas: en la Administración, de 11 a 16.—En los muelles de sol a sol.—En los ferrocarriles, de 9 a 11 y de 13 a 16.—Domingos, de 9 a 11.

Registro de la Propiedad y Mercantil, Santiago Terry, de 12 a 9 a 15.

Servicios de Correos.—Tarifa de precios

Para la Península, Islas Baleares, Canarias y posesiones de África: cartas con 15 gramos de peso, 20 céntimos de peseta; tarjetas postales sencillas, 15 céntimos, y con res-

**Línea de Fernando Póo**

Saliendo de Barcelona, de Valencia, de Alicante y de Cádiz para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de África.

Regreso de Fernando Póo, haciendo las escalas de Canarias y de la Península, indicadas en el viaje de ida.

**Línea Brasil-Plata**

Saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña y Vigo para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires para Montevideo. Santos, Río Janeiro, Canarias, Vigo, Gijón, Santander y Bilbao.

Además de los indicados servicios, la Compañía Trasatlántica tiene establecidos los especiales de los puertos del Mediterráneo a New-York, puertos Cantábrico a New-York y la línea de Barcelona a Filípinas, cuyas salidas no son fijas y se anunciarán oportunamente en cada viaje.

Las fechas de salida se anunciarán con la debida oportunidad.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, a quienes la Compañía alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como hacreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telégrafo sin hilos.

También se admite carga y se expedirán pasajes para todos los puertos del mundo servido por líneas regulares.

**Línea regular de vapores**

— DE —  
**IBARRA Y C. A.**

Servicios semanales, admitiendo carga para los puertos siguientes:

Huelva, Vigo, Villagarcía, Coruña, Ferrol, Gijón, Santander, Bilbao y Pasajes.

Málaga, Almería, Cartagena, Blicante, Tarragona y Barcelona.

Informarán su consignatario: Juan J. Ravina  
Beato Diego de Cádiz, 12.—**CÁDIZ**

**Felipe Lerdo de Tejada y Hermanos**

**CÁDIZ**

Comisiones, Consignaciones, Tránsitos.

Oficinas: San Pedro, 11.—Teléfono interurbano, 357  
Dirección telegráfica y telefónica:

**DETEJADA.-CÁDIZ**

**Herederos de**

**Antonio Millán**

**PROPIETARIOS DE LOS VAPORES**

Mercedes, Puerto de Santa María, Cádiz, Antonio, Cristina, Anita, Emilia y Violeta.

Servicios semanales entre Cádiz, Sevilla, Sanlúcar y Huelva.—Servicio decenal entre Sevilla, Cádiz, Gibraltar, Puente Mayorga y Larache.

Servicio de verano con el vapor «Cádiz» entre Sevilla y Sanlúcar

**ESCRITORIO**

Santo Cristo, número 2  
**CÁDIZ**



VAPORES CORREOS ESPAÑOLES  
DE PINILLOS IZQUIERDO Y COMP.

Para Santos, Montevideo y Buenos Aires, con escala en Las Palmas, el vapor

**Catalina**

Saldrá de Cádiz el día 11 de Enero de 1922  
Admite carga y pasajeros en 1.º, 2.º y 3.º clase.

Para San Juan de Puerto Rico, Santiago de Cuba, Matanzas, Habana con escala en Canarias

El vapor  
**CADIZ**

Saldrá del puerto de Cádiz el 13 de Enero de 1922, Admitirá Carga y pasajeros.

Informarán sus armadores, Pinillos, Izquierdo y Compañía. Plaza de San Agustín, 2.—Cádiz.

**Aurelio Alcón y Comp. a**

Agentes y consignatarios de numerosas e importantes compañías españolas y extranjeras de vapores, salvamentos, remolques, etc.

**AGENTES DE ADUANAS**

Operaciones en el Depósito Franco Fletamientos, Seguros, Exportaciones, Importaciones, Pinturas submarinas marca «Holzapfel»

**Isaac Peral, núm. 8. Cádiz**

**GRAN EMPRESA DE CARRUAJES**

— DE —  
**Hijos de Diego Mateo**

(Antigua de Constantino Paredes)

Carruajes de todas clases para dentro y fuera de la población

**Central**  
Plaza de la Constitución, número 8

**CÁDIZ**

**IMPRENTA ARTES GRÁFICAS**

Plaza de Topete, número 1. -- **CADIZ**

Impresos de lujo y corrientes. Precios económicos. Rapidez en la entrega de los trabajos que se encomiendan.

Especialidad en la confección de obras, revistas, periódicos, folletos, etcétera, etcétera.

**KURSAAL-CLUB ALGECIRAS**

SOCIEDAD DEL FOMENTO

**ORQUESTA SINFÓNICA FRANCESA**

: Premiada en el Conservatorio de París:

Todos los días. **GINEMA Y VARIETÉS**

Los Domingos y fiestas notables.

**THE DAN SANT**

